

# 100

PLENTZIAKO URIAREN URTEURRENA  
ETA UDALETXEAREN MENDEURRENA

ANIVERSARIO DE LA VILLA DE PLENTZIA  
Y CENTENARIO DEL EDIFICIO DEL AYUNTAMIENTO

## URRIAK 7, 8, 9 OCTUBRE

ERAIKIN ENBLEMATIKO BATEN MENDEURRENA  
ERAKUSKETA ASTILLEROAN  
100 AÑOS DE UN EDIFICIO EMBLEMÁTICO  
EXPOSICIÓN EN EL ASTILLERO



ANTOLATZAILEA ORGANIZA



# 100

PLENTZIAKO URIAREN URTEURRENA ETA UDALETXEAREN MENDEURRENA

ANIVERSARIO DE LA VILLA DE PLENTZIA Y CENTENARIO DEL EDIFICIO  
DEL AYUNTAMIENTO

URRIAK 7, 8, 9 OCTUBRE

Urriak  
7  
Octubre

- 20:00 Kontzertua Santa Maria Magdalena Elizan: Ana Camilo – Soprano, Gorka Aguinaga – Piano, Iraunkor abesbatza  
Concierto en la Iglesia Santa María Magdalena: Ana Camilo – Soprano, Gorka Aguinaga – Piano, Coro Iraunkor
- 12:30 Kantujira Plentzia Kантагунерекин (Gaminiz enparantza)  
Kantujira Plentzia Kантагунерекин (Plaza Gaminiz)

Urriak  
8  
Octubre

- 18:00 "Dkode" tailerrak (Goñi portal)  
6-11 urte bitarteko parte-hartzaleak, laguntzaile helduekin  
Izen-ematea: Turismo bulegoa  
Dkode' tailerrarekin itsas kode unibertsalekin eta tokiko kodeekin lan egitea proposatzen dugu. Batetik, zurezko eraikuntzarekin Polinesiako mapa ederrak egindo ditugu, eta, bestetik, bertaratutakoien izenekin estandarteak sortuko ditugu.  
Taller "Dkode" (Goñi portal)  
Participantes de 6 a 11 años con acompañantes adultos  
Inscripción: Oficina de turismo  
Con el taller 'Dkode' proponemos trabajar con los códigos marítimos de carácter universal y códigos de índole local.  
De una parte, realizaremos bellos mapas polinesios a base de construcciones de madera, y por otra, crearemos estandartes con los nombres de las y los asistentes.

- 21:00 VIDEOMAPPING – UDALETXEA  
Proiekzio artistikoa Udalaren fatxadan, eraikinaren mendeurrena ospatzeko.  
Lehen proiekzioaren ondoren, beste hainbat emanaldi egingo dira.

**VIDEOMAPPING – AYUNTAMIENTO**  
Proyección artística sobre la fachada del Ayuntamiento, en conmemoración al centenario del edificio.  
Tras la primera proyección se harán varios pases más.

Urriak  
9  
Octubre

- 10:30 Artisautza azoka Astillero plazan  
Feria de artesanía en la plaza del Astillero
- 14:00 12:30 Kontzertua Astillero plazan  
Concierto en la plaza del Astillero

## EKITALDIAK EVENTOS

### Bisita gidatua

Larunbata, hilak 8 eta igandea, hilak 9 goizeko 11:30etik arratsaldeko 18:00etara

"Plentzia eta bere sekretu arkitektonikoak".  
Ibilbide bat herriko eraikin emblemáticos de la villa.  
Sekretu mordo baten gordeleku direnak. Deskubritu nahi dituzu?  
Topagunea: Oficina de turismo Erribera kalea, 23

### Visitas guiadas

Sábado 8 y domingo 9 de 11:30 / 18:00

"Plentzia y sus secretos arquitectónicos"  
Un recorrido a través de los edificios más emblemáticos de la villa. Los cuales guardan muchos secretos. ¿Te atreves a descubrirlos?  
Punto de encuentro: Oficina de turismo Erribera kalea 23

### Baso-azpikoen bidea

Bidaiatu Plentziako historian barrena argazkien bidez.  
Zure edariarekin batera, eskuratu baso-azpikoetako argazkiak.  
Egizu baso-azpikoen bidea eta lortu bilduma osoa.

### El camino de los posavasos

Viaja por la historia de Plentzia a través de la fotografía. Consigue con tu consumición, fotografías antiguas plasmadas en posavasos.  
Haz el camino de los posavasos y consigue la colección completa.

ANTOLATZAILEA ORGANIZA



Plentziako Udala  
Ayuntamiento de Plentzia



MUSEO PLASENTIA  
DE BUTRON MUSEOA



PLENTZIAKO UDALA  
AYUNTAMIENTO DE  
PLENTZIA